



NATIONS UNIES

# JOURNAL

---

COMITÉ DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE

---

SOUS-COMITÉ JURIDIQUE  
CINQUANTE-CINQUIÈME SESSION  
Vienne, 4-15 avril 2016

JEUDI 14 AVRIL 2016

N° 10

## Programme des séances et ordre du jour du jeudi 14 avril 2016

10 heures-13 heures

933<sup>e</sup> séance

Salle des conseils D

### *Point de l'ordre du jour*

[8] Législations nationales relatives à l'exploration  
et à l'utilisation pacifiques de l'espace  
extra-atmosphérique

[9] Renforcement des capacités dans le domaine du  
droit de l'espace

Adoption du rapport du Groupe de travail chargé  
du point 7 a) de l'ordre du jour

Adoption du rapport du Groupe de travail sur le  
point 15 de l'ordre du jour

### **Présentations spéciales sur les activités spatiales**

À l'issue de la séance du matin (933<sup>e</sup> séance) du Sous-Comité juridique du Comité des utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique, *aujourd'hui*, 14 avril 2016, une présentation spéciale sera faite dans la salle des conseils D sur la réglementation néerlandaise régissant les satellites non guidés, par M. Hans Van Den Oosterkamp (Pays-Bas).

V.16-02200 (F)



Merci de recycler 

**GROUPE DE TRAVAIL SUR LA DÉFINITION ET LA DÉLIMITATION  
DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE**

**Matin\***

(Huis clos)

**Salle des conseils D**

---

\* À l'issue de la 933<sup>e</sup> séance.

**GROUPE DE TRAVAIL CHARGÉ DE L'EXAMEN DES MÉCANISMES  
INTERNATIONAUX DE COOPÉRATION POUR L'EXPLORATION ET  
L'UTILISATION PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE**

**Matin\*\***

(Huis clos)

**Salle des conseils D**

---

\*\* À l'issue des séances respectives du Groupe de travail sur la définition et la délimitation de l'espace extra-atmosphérique et du Groupe de travail chargé de l'examen des mécanismes internationaux de coopération pour l'exploration et l'utilisation pacifiques de l'espace extra-atmosphérique.

**15 heures-18 heures**

**934<sup>e</sup> séance**

**Salle des conseils D**

*Point de l'ordre du jour*

Adoption du rapport du Groupe de travail chargé  
du point 6 de l'ordre du jour

[17] Adoption du rapport du Sous-Comité juridique

**GROUPE DE TRAVAIL SUR L'ÉTAT ET L'APPLICATION  
DES CINQ TRAITÉS DES NATIONS UNIES RELATIFS À L'ESPACE**

**Après-midi\*\*\***

(Huis clos)

**Salle des conseils D**

---

\*\*\* À l'issue de la 934<sup>e</sup> séance.

## RÉSUMÉ DES SÉANCES

### 931<sup>e</sup> séance

*Examen et révision éventuelle des Principes relatifs à l'utilisation de sources d'énergie nucléaire dans l'espace [10]*

Le Sous-Comité a poursuivi son examen de ce point de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants des Émirats arabes unis, de la France, de l'Indonésie et du Mexique.

*Législations nationales relatives à l'exploration et à l'utilisation pacifiques de l'espace extra-atmosphérique [8]*

Le Sous-Comité a poursuivi son examen de ce point de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de l'Australie, du Chili, des Émirats arabes unis, de la Fédération de Russie, du Japon et du Mexique.

Les observateurs de l'Agence spatiale européenne (ESA) et de l'Association de droit international (ADI) ont également fait des déclarations.

*Renforcement des capacités dans le domaine du droit de l'espace [9]*

Le Sous-Comité a poursuivi son examen de ce point de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de l'Argentine au nom du Groupe des 77, du Chili au nom du Groupe des pays d'Amérique latine et des Caraïbes et en son propre nom, de l'Allemagne, des Émirats arabes unis, de la France, du Japon et des Pays-Bas.

*Propositions au Comité concernant les nouveaux points à inscrire à l'ordre du jour du Sous-Comité [16]*

Le Sous-Comité a poursuivi son examen de ce point de l'ordre du jour.

*Présentations spéciales*

Des présentations ont été faites par les représentants respectifs du Japon, sur le thème "Les derniers progrès du Japon concernant le renforcement des capacités dans le domaine du droit de l'espace", et des Émirats arabes unis, sur le thème "L'approche des Émirats arabes unis pour ce qui est de l'élaboration du cadre réglementaire régissant l'espace extra-atmosphérique".

### 932<sup>e</sup> séance

*État et application des cinq traités des Nations Unies relatifs à l'espace [6]*

Le Sous-Comité a poursuivi son examen de ce point de l'ordre du jour en entendant une déclaration du représentant de l'Afrique du Sud.

*Définition et délimitation de l'espace extra-atmosphérique [7a]*

Le Sous-Comité a poursuivi son examen de ce point de l'ordre du jour en entendant une déclaration du représentant de l'Afrique du Sud.

*Caractéristiques et utilisation de l'orbite des satellites géostationnaires [7b]*

Le Sous-Comité a poursuivi son examen de ce point de l'ordre du jour en entendant une déclaration du représentant de l'Afrique du Sud.

*Débat général sur l'application du droit international aux activités des petits satellites [14]*

Le Sous-Comité a poursuivi son examen de ce point de l'ordre du jour en entendant une déclaration du représentant de l'Italie.

*Législations nationales relatives à l'exploration et à l'utilisation pacifiques de l'espace extra-atmosphérique [8]*

Le Sous-Comité a poursuivi son examen de ce point de l'ordre du jour en entendant une déclaration du représentant du Chili.

*Renforcement des capacités dans le domaine du droit de l'espace [9]*

Le Sous-Comité a poursuivi son examen de ce point de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de la Chine, du Costa Rica, de la Grèce et de l'Inde.

*Propositions au Comité concernant les nouveaux points à inscrire à l'ordre du jour du Sous-Comité [16]*

Le Sous-Comité a poursuivi son examen de ce point de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de l'Autriche, de la Belgique, des États-Unis d'Amérique, de la Fédération de Russie, de la Grèce, de l'Iran (République islamique d'), du Mexique et des Pays-Bas.

Les observateurs de l'Agence spatiale européenne (ESA) et de l'Association de droit international (ADI) ont également fait des déclarations.